

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/36/391
21 July 1981
RUSSIAN
ORIGINAL: FRENCH

UN LIBRARY

Тридцать шестая сессия
Пункты 55 и 58 предварительной
повестки дня*

JUL 23 1981

UN/SA COLLECTION

ВСЕОБЩЕЕ И ПОЛНОЕ РАЗОРУЖЕНИЕ

РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ УКРЕПЛЕНИИ
МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

Вербальная нота Постоянного представительства Болгарии
при Организации Объединенных Наций от 20 июля 1981 года
на имя Генерального секретаря

Постоянное представительство Народной Республики Болгарии при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Генеральному секретарю Организации и имеет честь настоящим препроводить Заявление Народного собрания Народной Республики Болгарии от 7 июля 1981 года в ответ на Обращение Верховного Совета Союза Советских Социалистических Республик к парламентам и народам мира (A/36/347, приложение).

Представительство Болгарии просит распространить это заявление в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 55 и 58 предварительной повестки дня.

* A/36/I50

8I-I9I00

/...

ПРИЛОЖЕНИЕ

ЗАЯВЛЕНИЕ

Народного собрания Народной Республики Болгарии
в ответ на Обращение Верховного Совета СССР к
парламентам и народам мира

Народное собрание Народной Республики Болгарии горячо поддерживает и полностью присоединяется к Обращению Верховного Совета СССР к парламентам и народам мира.

Это Обращение является еще одним документом, подтверждающим ленинскую внешнюю политику мира советского государства, Программу мира, принятую XXVI съездом КПСС. Это - настоятельный призыв, обращенный к народам в обстановке растущей политической напряженности в мире, создаваемой агрессивными империалистическими кругами, призыв, который является выражением глубокой заботы советского народа о судьбах человечества, а также отражением усилий, предпринимаемых Советским Союзом в целях противодействия силам войны и ограждения мира от ядерной катастрофы.

Народное собрание Народной Республики Болгарии единодушно поддерживает вывод о том, что главная цель современности состоит в принятии срочных и активных действий против гонки вооружений, за разоружение и укрепление международной безопасности. Мы безоговорочно поддерживаем Обращение Верховного Совета СССР к законодательным органам других стран решительно высказаться за переговоры, которые имели бы своим результатом недопущение нового тура ракетно-ядерных вооружений. Нет сейчас иного способа решать спорные проблемы, как бы остры и сложны они ни были, кроме диалога и переговоров: переговоров честных, равноправных, без каких-либо предварительных условий или попыток диктата и с учетом общей безопасности государств.

Перед лицом растущей военной опасности и гонки вооружений недопустимо оставаться в стороне в качестве безучастного свидетеля. Со-рок лет прошло после вероломной агрессии гитлеровского фашизма против советского государства, и суровый урок истории состоит в том, что трагедия не должна повториться.

Мы глубоко верим в то, что парламенты, избранные народом и действующие от их имени, позитивно откликнутся на Обращение Верховного Совета СССР и приложат все усилия, для того чтобы устранить опасность, нависшую над планетой. Мы убеждены, что все, кто стремится к миру, безопасности и счастливому будущему человечества, внесут свой вклад в борьбу за предотвращение новой мировой войны.

/...

Народное собрание в соответствии с Конституцией будет прилагать все усилия для содействия упрочению мира во всем мире и расширения взаимопонимания между народами. Руководствуясь решениями XII съезда БКП, Народная Республика Болгарии плечом к плечу с Советским Союзом и другими странами социалистического содружества и вместе со всеми миролюбивыми силами в мире будет и впредь вносить свой конструктивный вклад в дело стабилизации разрядки, укрепления безопасности и расширения сотрудничества между народами на Балканах, в Европе и во всем мире.
